



포틀랜드 천주교 한국 순교자 성당

Korean Martyrs Catholic Church, Portland

10840 SE Powell Blvd, Portland, OR 97266

전화: (503)762-6880(O), (971)270-6408(C), FAX: (503)760-6601

Email: chrkor@yahoo.com

Website: www.kmccp.org



<<미사안내>>

- ◆학생미사: 주일 오전 10:00
- ◆주일교중미사: 주일 오전 11:30
- ◆토요일(특전)미사: 오후 6:30
- ◆평일미사: 화, 목: 오후 7:30
수, 금: 오전 10:00

- ◆성체현시: 매월 첫째 주 목요일
오후 7시 30분
- ◆예비자교리: 주일 오전 8:40
- ◆고백성사: 매 미사 시작 30분 전
- ◆주일학교: 주일 오전 11시
- ◆유아세레: 홀수 달 셋째 주
토요일 오후 6:30
- ◆혼배성사: 결혼 3개월 전 신청

- ◆주임신부: 서현진(야고보)
☎ (503)719-7121
- ◆본당수녀: 유순미(막달레나)
☎ (503)764-5904
김희옥(루시아)
☎ (503)764-5195
- ◆사목회장: 유철민(베드로)
☎ (503)957-3536
- ◆연도회장: 김용락(요사팻)
☎ (971)563-5762

예수님께서 가엾은 마음이 드셔서 손을 내밀어 그에게 대시며 말씀하셨다(마르 1,41)

오늘 복음은 예수님께서 나병 환자를 치유하신 이야기를 들려줍니다. 예수님 시대의 사람들은 나병 환자를, 제1독서에서 들은 레위기 말씀이 전하듯이, ‘부정한 사람’(또는 ‘죄인’)으로 여겼습니다. 이 때문에 그는 공동체에서 격리되어야 했습니다. 신체적 고통에 더해진 공동체에서의 배제와 ‘부정한 사람’이라는 사회적 인식은 병자를 더욱 고통스럽게 하였을 것입니다. 심지어 스스로 자신을 죄인으로 여기기까지 해 이는 그들이 더욱 극심한 절망에 빠지는 이유가 되기도 했습니다.

질병으로 인해 절망의 심연에 놓인 한 사람이 용기를 내어 예수님을 찾아옵니다. 죽음과 같은 상황에서 벗어나 살기 위해 찾아온 사람을 예수님께서서는 ‘가엾은 마음’으로 보셨다고 복음은 전합니다. 사람들이 부정한 사람이라 여기며 피하는 이를 예수님께서서는 가엾게 바라보십니다.

질병으로 일그러진 그의 몸꼴이 대다수의 사람들에게는 그를 부정한 존재로 바라보게 하는 이유가 되지만, 예수님께는 그의 아픔과 갈망을 보는 계기가 되고 있음을 복음은 우리에게 알려줍니다. 대다수의 사람들은 그의 일그러진 얼굴만 보며 피하지만, 예수님은 그 안에 있는 ‘사람’을 보시고 그에게 다가가서 손을 대시으로써 그를 낫게 하십니다.

오늘 복음은 예수님께서 직접 병자에게 손을 ‘대셨다’고 전합니다. 손을 내밀어 환자에게 대는 행위는 상대의 신체적 고통과 절망을 함께 느끼고 위로하며, 있는 그대로

사람을 받아들이는 공감을 드러냅니다. 그럼으로써 예수님은 죄인이자 공동체의 안녕을 위협하는 부정한 존재 취급을 받으며 소외와 차별을 겪어야 했던 사람, 그 아픔 때문에 스스로를 사랑하지 못하는 불행에 놓인 사람을 향한 하느님의 특별한 자비와 위로를 보여주십니다.

하느님께서는 죄와 잘못으로 상처 입은 이를 있는 그대로 받아들이시며, 위로하시고 용서하심으로써 낫게 하신다는 것을 오늘 복음은 일깨웁니다. 그러한 하느님의 사랑을 믿고 희망하며 주님께로 나아가도록 우리의 의지를 북돋아 줍니다. 이처럼 아픔과 고통 너머에 있는 갈망과 사람을 보고 자비의 손을 내미시며 우리를 구원하시는 하느님의 사랑은, 우리도 있는 그대로 자신을 사랑하는 이들이 되도록 우리를 인도합니다. 그리고 하느님의 자비에 대한 깨달음에서 비롯되는 자신에 대한 사랑은 더 나아가 이웃의 아픔과 고통 안에 자리하고 있는 ‘사람’을 볼 수 있도록 우리의 눈을 열어주며 그에게 자비의 손길을 내밀도록 이끌어 줍니다. 이러한 형제애가 우리를 치유하고 회복시키며, 개인과 공동체 그리고 사회의 건강을 유지시킨다는 것을 기억하며, 형제애로 가득차는 은총을 구하는 우리가 되길 바랍니다.

<박경근 아우구스티노 신부 | 주교좌 기도 사제>

【2월 교황님의 기도 지향】

생의 말기에 있는 병자들과 그 가족들이 의료적 측면에서도 인간적 측면에서도 언제나 필요한 보살핌과 동반을 받도록 기도합니다.



<Cosimo Rosselli (1481)>

【입당송】
하느님, 이 몸 보호할 반석 되시고, 저를 구원할 성체 되소서. 당신은 저의 바위, 저의 성체이시니, 당신 이름 위하여 저를 이끌어 주소서.

【제1독서】
+ 레위기의 말씀입니다. 13,1-2.44-46

【화답송】 시편 32,1-2.5.11

○ 당신은 저의 피신처. 구원의 환호로 저를 감싸시나이다.

○ 행복하여라, 죄를 용서받고 잘못을 씻은 이! 행복하여라, 주님이 허물을 헤아리지 않으시고, 그 영에 거짓이 없는 사람! ◎

○ 제 잘못을 당신께 아뢰며, 제 허물을 감추지 않았나이다. “주님께 저의 죄를 고백하나이다.” 당신은 제 허물과 잘못을 용서하셨나이다. ◎

○ 의인들아, 주님 안에서 기뻐하고 즐거워하여라. 마음 바른 이들아, 모두 환호하여라. ◎

【 제 2 독 서 】
+ 코린토 1서 말씀입니다. 10,31-11,1

【복음환호송】
◎ 알렐루야.
○ 우리 가운데에 큰 예언자가 나타나셨네. 하느님이 당신 백성을 찾아오셨네.
◎ 알렐루야.

【복음】
+ 마르코가 전한 거룩한 복음입니다. 1,40-45

【영성체송】
그들은 실컷 먹고 배불렀네. 주님이 그들의 바람을 채워 주셨네. 그들의 바람을 저버리지 않으셨네.

【성가】

날짜	입당	봉헌	성체	파견
2/11	436	510, 513	410, 506	452/2.3
2/18	122	226	496, 152	124

전례 봉사

날짜 구분	미사 시간	2월 11일 [연중 제6주일]	미사 시간	2월 18일 [사순 제1주일]
미사해설	11:00	이혜숙 (경이 아가다)	10:00	안재현(루카) 신현준(안드레아)
			11:30	김용락(요사팻)
제1독서	11:00	신동규 (요셉)	10:00	신진우(루카)
			11:30	정진태(요한)
제2독서	11:00	임영미 (모니카)	10:00	신우진(딤훈)
			11:30	조현희(마리스텔라)
예물봉헌	11:00	김경원(도미니코) 나슬기(도미니카)	11:30	구명자(벨라네티다) 방상희(사라)
복 사	11:00	조병갑 (바오로) 엄태경 (요한)	10:00	김준서(베드로) 김강민(여호수아)
			11:30	김형석(미카엘) 최상민(바오로)
성 가 대		학생미사: 이해진(마리아), 조혜나(라헬), 박선우(다윗) 교중미사: 김선미(올리비아), 김선아(카타리나)		

미사 봉헌

받는 분	드리는 분	지향
조상, 부모, 형제, 자매, 은인	모든 본당 교우	위령
장연자(마리아)	Russ Lenoir	위령
Robert Michell	현 로사	위령
김영복(요셉)	가족	위령
윤상갑(세레자 요한)	가족	위령
오태일(보나벤투라)	가족	위령
더글라스 벨슨	가족	위령
박준정	전 데레사	위령
세상 떠난 모든 영혼	연도회	위령
김 브라이언(이냐시오)	가족	기원
성모회원	남 데레사	기원
수잔 김	김 데레사	생일
유윤애(모니카)	상아탑 Pr.	건강

- 《공동체 소식》
- 오늘은 ‘연중 제6주일’ 입니다.

● ‘세계 병자의 날’
오늘은 요한 바오로 2세 교황님이 제정하신 세계 병자의 날입니다. 몸과 마음이 아픈 이들을 위하여 기도하여 주십시오.
* 교황님의 ‘세계 병자의 날’ 담화문
<https://cbck.or.kr/Documents/Pope/20240002>

● 2차헌금
오늘은 Catholic Home Missions 2차헌금 있습니다.

● 설 미사
오늘은 오전 11시에 설미사가 봉헌됩니다.
(학생미사 없음, 미사 후 전신자 식사, 구역별 웃돌이가 있습니다.)
※ 3-B구역에서 뒷정리

● 재의 수요일 미사 (2월 14일)
재의 수요일부터 사순시기가 시작되며 이날은 금육과 금식입니다.
·미사: 오전 10:00, 오후 7:30

● 성가지 회수
2월 14일(수) 재의 수요일에 쓰일 성가지를 회수합니다. (성전 앞, 사무실)

● 성당 부활 초 봉헌 받습니다.
◆문의: 김 리디아 제대회장 (503) 949-4678

● 성당 봉헌금 내역 발급 안내
2023년 Tax Return용 성당 봉헌내역 사무실로 신청하여 주시기 바랍니다.

● 2023년 세금보고 무료봉사
◆자격: 포틀랜드성당 신자이며 2023년 수입 \$56,000 이하
◆접수기간: 1/14~4/14
◆접수처: 사무실(신청서 비치)
◆문의: 양재혁(후고) (971) 404-4279
- ＜＜친교＞＞
- ① 2월 11일: 설 나눔 (뒷정리: 3-B구역)

① 2월 18일: 이희숙(경이 아가다) 가정 박영서(요셉) 가정

- <<주일학교 사순피정 Donation>>
심정수(마리아): \$200
본당 교우: \$200
이세라(모니카): \$100
오정현(도미니카): \$100
김현태(요한): \$200
- 단체 모임, 회의 알림
- 성모회
·일시: 오늘 설 행사 후
·장소: 친교실

● 성가정회 모임
·일시: 2월 17일(토) 오전 11:30
·장소: 성당

● 울뜨레아
·일시: 2월 18일(주일) 교중미사 후
·장소: 성전

● 2월 사목회
·일시: 2월 22일(목) 저녁미사 후
·장소: 친교실

● 꾸리아
·일시: 2월 25일(주일) 교중미사 후
·장소: 정하상 바오로 교육관

● 서북부 제3차 꾸르실리스따 재교육
·일시: 3월 9일(토)~10일(주일)
·장소: Damas Bay Center Federal Way, WA
·문의: 이경혜(비비안나) 간사 (503) 330-4900
- 교구청 소식
- 세계 주교 대의원회의 Synod를 위한 기도와 관심 요청
-주제: 친교, 참여, 사명
교황님이 요청한 세계 시노드에 참석하는 알렉산더 교구장님께서서는 각 본당 신자들의 지속적인 기도와 관심을 가져 줄 것을 요청하셨습니다.
<http://www.prayforthesynod.va/en/>

● 재의 수요일 1일 피정 (John Vlazny 대주교님과 함께)
·일시: 2월 14일(수) 9:00~14:30
·장소: Our Lady of Peace Retreat Center, Beaverton
·문의 및 신청: (503) 649-7127 (\$50)

우리들의 정성

● 감사헌금
임현식(마테오): \$500
이재욱(마리아): \$100

● 교무금 납부 가정
배수만(2), 임현식(1-12), 최종수(1-2), 황호선(1), 박규화(1-4), 안성각(1-6), 김영경(2), 조현숙(1-2), 신근화(1-12), 유성근(2), 엄태경(1-3), 이세라(1-3), 김현태, 민순단(1-2), 심원주(1-3).

● 신학생 후원금
민순단(마리 스텔라)

● 대주교 사목비
민순단(마리 스텔라)

<미사 침례 자수: 183명>

날 짜	성인	학생
2월 3일 (토요일 주일미사)	미사 없음	
2월 4일 (주일미사)	학생미사 교중미사	미사 없음 183

<주간 수입 및 목표액>

구 분	2월 4일	주간목표
교 무 금	3,810	4,450
미사헌금	1,189	1,365

<<기도하는 교회>>

성체 성혈 축성 때 하는 절 (2)

부제는 성령 청원에서부터 사제가 성작을 들어 올릴 때까지 무릎을 꿇는 것이 보통이지만(총지침 179항) 직무수행을 위해 달리할 수도 있습니다. 사제는 축성의 직무를 수행하기에 무릎을 꿇지 않으며, 교우 중에는 건강이 좋지 않아 장궤할 수 없는 분들도 있습니다. 이렇게 직무나 건강의 이유 또는 본당 여건으로 인하여 무릎을 꿇을 수 없는 이들은 이때 서 있으며, 성체와 성혈을 각각 들어올린 후 사제가 무릎 절을 할 때 깊은 절을 합니다.(총지침 43항)
한국 교구들에서는 무릎 절 대신 깊은 절을 하므로(총지침 274항) 성체와 성혈을 각각 들어올린 후에는 사제도 깊은 절을 합니다.
|| 전례위원회

주일학교 소식

- 지난주 주일학교 사순 피정 지원 점심 식사 판매 이익금: \$2,565
수고해 주신 자모회원께 감사드립니다

<<성 미카엘 대천사에게 바치는 기도>>

성 미카엘 대천사님, 영적투쟁 중에 있는 저희를 보호하시고
사탄의 악의와 유혹에서 저희의 보호자가 되소서.
하느님, 겸손되이 주님께 청하오니 사탄을 감금하소서.
그리고 천상군대의 영도자여,
영혼을 멸망시키기 위하여 세상을 떠돌아다니는 사탄과
모든 악마들을 지옥으로 쫓아버리소서. 아멘.

Berkshire Hathaway NW Real Estate 황선민(안토니오) 부동산 주택, 토지, 사업체, 상업용투자 (503)516-4675(C) shwang@bhhsnw.com	 우리 세무회계 합동법인 대표 양재혁(후고) 개인 및 사업체 세금보고, 직원 Payroll, 장부정리, 공증 E2 비자 사업체 및 코퍼레이션 설립 3827 SW Hall Blvd Beaverton, OR 97005 Email: Aceprotax@gmail.com Tel: 971-404-4279 LTC#34811-C	 한진택배 김예심(루시아) Email: hjoreus@gmail.com 카카오톡 ID: hanjin4576 Tel: 503-875-2775 Fax: 503-626-7733 4576 SW 103rd Ave. Beaverton, OR 97005	 Auto Home Life Business Retirement Andrew Kim Insurance Agent 1915 NE Stucki Ave. Suite 120 Hillsboro, OR 97006 M: 503-539-1578 andrew.kim@countryfinancial.com
건보당 한의원 한 의사 천성진 L.Ac ❖한국산 한약제 처방 (한국생약협회) 교통사고 통증치료 전문 503-255-2575 (월~토) 503-998-1842 (Cell) 9011 SW Bvtn-Hillsdale Hwy # 1-E Portland, OR 97225	아시안 보건 복지 센터 ❖ 오레곤 건강보험(OHP-메디케이드) ❖ 마켓플레이스 건강 보험 ❖ 여성 건강과 생식 건강 프로그램 ❖ 아시안 암 정보 지원 ❖ 정신건강 상담 ❖ 가족 간병인 지원 프로그램 ❖ 노인 복지/영양 서비스 프로그램 ❖ 건강 교육 프로그램 ❖ 새 프로그램: 금연, 비상사태 대처방안, 문제성도박 상담 등  한국어 직통 전화 503-772-5891 9035 SE Foster Rd. Portland, OR 97266	성악 레슨 성악 입시 준비, 발성, 호흡, 디션(발음) 뮤지컬, 취미 고음 테크닉 개발 이혜진(마리아) Tel: (360) 607-7843 E-mail: jinadarnell@hotmail.com	 오레곤주와 워싱턴주 메디케어와 메디케이드 전문 에이전트 오세창 보험 오세창(요한) (503) 679-8804 Johnoh005@gmail.com ♦메디케어와 메디케이드에 관한 모든 궁금증을 해결해 드립니다. ♦65세 되는 분들은 생일 3개월 전부터 메디케어 신청을 도와드립니다.
EXP 강대호 부동산 주택매매 전문 Tel: 503-330-1300 dave.kang@exprealty.com	Evergreen Insurance *자동차, 주택보험 *개인/그룹 건강보험 (오바마 케어) *메디케어 이미애(클라라) Tel:503-750-4083	 자동차, 주택, 사업체보험, IRA 은퇴연금, 생명보험 주택 재융자 이헌재(다니엘) Agent (503)645-1800 dan.lee.tz5f@statefarm.com	 유수호(안셀모) 주택 • 사업 융자 전문 Mortgage Loan Originator (NMLS 2112979) (503) 888-5278 anselmo@barrettfincial.com